

Zeitschrift: Ingénieurs et architectes suisses
Band: 109 (1983)
Heft: 10

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Ingénieurs et architectes suisses

Bulletin technique
de la Suisse romande

Paraît tous les 15 jours

109^e année

N° 10/83 12 mai 1983

Société des éditions
des associations techniques
universitaires (SEATU)

Organe officiel
de la Société suisse des
ingénieurs et des architectes (SIA),
de l'Association amicale
des anciens élèves de l'EPFL
(Ecole polytechnique fédérale
de Lausanne),

des Groupes romands des
anciens élèves de l'EPFZ (Ecole
polytechnique fédérale de
Zurich)

et de l'Association suisse des
ingénieurs-conseils (ASIC)

Rédaction

Rédaction de «Ingénieurs et
architectes suisses», tirés à part,
renseignements: av. de Cour 27,
CH-1007 Lausanne, tél. (021)
47 20 98 (mardi et jeudi, 14 h. à
16 h. 30)

Jean-Pierre Weibel,
ing. EPFZ-SIA,
rédacteur en chef

Walter Peter, ing. EPFL-SIA,
rédacteur

François Neyroud, arch. SIA,
collaborateur permanent

Impression:
Imprimerie La Concorde
1066 Epalinges
Photolitho:
Polygrafia, Borde 28 bis
1018 Lausanne

Les manuscrits seront rendus
selon accord avec la rédaction

Toute reproduction du texte et
des illustrations n'est autorisée
qu'avec l'accord de la rédaction
et l'indication de la source

Abonnements

Un an, Suisse Fr. 98.—
Un an, étranger Fr. 105.—
Prix du numéro, Suisse Fr. 6.—
Prix du numéro, étranger Fr. 7.—

Abonnement à prix réduit pour
étudiants et membres A³E²PL,
GEP, ASIC, FAS et UTS.

Membres SIA: toutes communi-
cations concernant les abon-
nements sont à adresser exclusi-
vement au Secrétariat général de la
SIA, case postale, 8039 Zurich,
tél. (01) 201 15 70.

CCP: Ingénieurs et architectes
suisses (Bulletin technique de la
Suisse romande),
N° 10 - 5775, Lausanne

Adresser toutes communications
concernant abonnement, vente au
numéro, changement d'adresse,
expédition, etc. à:
Imprimerie La Concorde,
case postale 330,
1010 Lausanne, tél. (021) 33 31 41

Régie des annonces

Iva

Iva SA de publicité
internationale
19, av. de Beaulieu
1004 Lausanne
Tél. (021) 37 72 72

Siège central:
Mühlebachstr. 43, 8032 Zurich
Tél. (01) 251 24 50

Schweizer Ingenieur und Architekt

Schweizerische Bauzeitung

Adresse: Postfach,
CH-8021 Zürich
Tél. (01) 201 55 36

Numéro 17/83

Die Verbauung der Thur
aus der Sicht des Land-
schafts- und Naturschut-
zes. Von *Ernst Krebs*, Win-
terthur 449
Kaminsprengungen. Bei-
spiele zur Übereinstim-
mung von Theorie und
Praxis. Von *Alfred Steiger*,
Effretikon 453
Sprengungen von armier-
tem Beton in bestehenden
Gebäuden. Von *René Wid-
mer* und *Peter Müller*, Zü-
rich 456

Numéro 18/83

SIA-Publikationsreihe:
Energiekennzahlen von
Gebäudegruppen. Von
Kurt Meier, Zürich, und
Bruno Wick, Widen 469
Energiekennzahlen von
Bundesbauten. Von *Ueli
Burkhardt*, Bern, und
Bruno Wick, Widen 470
Energiekennzahl der Ein-
wohnergemeinde Bolligen.
Von *Jakob Koradi*, Bolli-
gen, und *Martin Hänger*,
Zürich 475

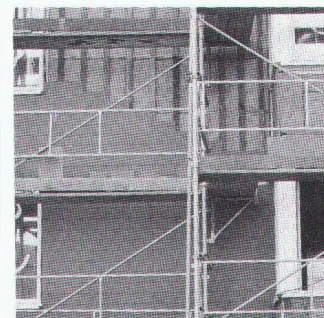
Sommaire

Tableau des concours	B 61
Vie de la SIA	B 62
Lettre ouverte	B 62
Journées SIA 1983	155
Giornate SIA 1983 — Presentazione della sezione Ticino della SIA	157
L'economia forestale ticinese nella realtà socio-economica cantonale	158
Tra conservazione e innovazione	161
Quattro anni di attività dell'ufficio cantonale dell'energia	167
La linea del Gottardo nel Ticino	170
La fotogrammetria, moderno sistema di rilievo	172
Le strade nazionali nel Ticino	178
L'Azienda elettrica cantonale AET	181
Gli inizi della pianificazione urbanistica nel Cantone Ticino	184
I gruppi di continuità statici: vocazione e ragione d'essere di una ditta ticinese	185
A Chiasso, un'opera dell'ing. Robert Maillart	188
Sostituzione del ponte di Tassino a Lugano	189
L'automatizzazione dell'impianto di barriera a Lugano	191
Industrie et technique	B 63
Actualité	B 63
Congrès	B 64
EPFL	B 64
Bibliographie	B 64
Documentation générale	B 64

Dans le prochain numéro:

Etat et perspectives des
recherches sur la protection des
eaux en Suisse
La cartographie de la protection
du milieu

Couverture



Les ardoises «Eternit» pour fa-
çades, en leur qualité de bardage
sans entretien protégeant les iso-
lations extérieures, rencontrent
un succès croissant même dans
les constructions immobilières
d'une certaine importance. Une
toute nouvelle conception des
teintes groupant aujourd'hui 20
coloris, répond parfaitement à
cette tendance. Notre illustration
présente la pose d'ardoises
«Eternit» rouge brique sur les
façades isolées d'un bâtiment lo-
catif à Ecublens.

Demandez la nouvelle gamme
des teintes.

Eternit SA
1530 Payerne
Tél. 037/61 11 71